



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

खंड IV]

शिमला, शनिवार, 17 मार्च, 1956

[संख्या 11]

विषय-मूर्ची		
भाग 1	वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल और जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि	165—168
भाग 2	वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि	—
भाग 3	अधिनियम, विधेयक, और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल, जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर, कमिश्नर आक्र इनकम टैक्स द्वारा अधिसूचित आदेश इत्यादि	—
भाग 4	स्थानीय स्वायत्त शासन: म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, नोटीफाइड और टाउन एरिया तथा पंचायत विभाग ...	168
भाग 5	वैयक्तिक अधिसूचनाएं और विज्ञापन	168—170
भाग 6	भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन	170—171
भाग 7	भारतीय निर्वाचन-आयोग (Election Commission of India) की वैधानिक अधिसूचनाएं तथा अन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसूचनाएं	—
—	अनुपूरक	—

भाग 1—वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल और जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट द्वारा अधिसूचनाएं इत्यादि

HIMACHAL PRADESH GOVERNMENT

Agriculture Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 7th February, 1956

No. Agr-5-23/55.—Shri K. S. K. Rao, was appointed to the post of Bio-chemist (Compost), Himachal Pradesh, in the scale of Rs. 250-25-550/25-750, in a quasi-permanent capacity with effect from the 1st July, 1954.

A. B. MALIK, I. A. S.,
Secretary.

Co-operative and Supplies Department

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 12th March, 1956

No. CS-92-164/53-11.—In exercise of the powers conferred upon him under Section 46 of the Co-operative Societies Act II of 1912, the Lieut.-Governor of Himachal Pradesh is pleased to hereby exempt the following Co-operative Societies of this State from audit for the Co-operative year 1954-55 as required under Section 17 of the said Act :—

1. The Gautam Pur Co-operative Thrift and Credit Society, Tehsil Paonta, District Sirmur.

2. The Palhori Co-operative Thrift and Credit Society Tehsil Paonta, District Sirmur.
3. The A. M. Colony Parduni Co-operative Thrift and Credit Society, Tehsil Paonta, District Sirmur.
4. The Nahan Sale and Purchase Society, Tehsil Nahan, District Sirmur.
5. The Nahan Co-operative Official Store, Tehsil Nahan, District Sirmur.
6. The Rohru Jan-Sahyogi Sangh, Rohru, Tehsil Rohru, District Mahasu.

By order,
FATEH SINGH,
Secretary.

Simla-4, the 7th March, 1956

No. CS-26-44/50.—The Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, in consultation with the Union Public Service Commission, is pleased to extend the temporary appointment of Shri Sita Ram Bhardwaj, Chief Auditor (at Headquarters), Co-operative Societies, Himachal Pradesh, in the time scale of Rs. 250-25-550-25-750, for a further period of two months from 1st January, 1956 to 29th February, 1956 or till the U. P. S. C.'s nominee becomes available for appointment to the post, whichever is earlier.

FATEH SINGH,
Secretary.

Finance Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 8th March, 1956

No. F-72-119/48-IV.—The Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, is pleased to declare all Deputy Commissioners in Himachal Pradesh as "Head of Office" for the major head "R-A.3 (4) Loans to fire and flood sufferers".

By order,
R. C. GUPTA,
Assistant Secretary.

Forest Department

CORRIGENDUM

Simla-4, the 12th March, 1956

No. Ft.-45-143/55.—Please *substitute* the figure '3' for the figure '4' in column No. 3 No. of compartment, of the schedule to the Notification No. Agr. (a)-37/213/50-51, dated the 29th December, 1951, issued by the Chief Commissioner, Bilaspur.

By order,
A. B. MALIK,
Secretary.

Industries Department

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 13th March, 1956

No. I & S-53-57/56.—The Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, is pleased to appoint Shri Guman Singh, E. A. C., whose services have been placed at the disposal of the Industries Department, as officiating Assistant Director of Industries in the scale of Rs. 250-25-300/30-510/30-600/40-800/50-850 *vice* Shri P. L. Sarin with immediate effect.

Simla 4, the 13th March, 1956

No. I & S-53-253/54.—This is to certify that the firm registered in the name of M/s Sadhu Singh Gian Chand, Mashobra, is approved as a party which is a qualified to acquire Prospecting Licenses and Mining Leases in respect of mica in Mahasu District in the State of Himachal Pradesh under the rules contained in the Mineral Concession Rules, 1949, published under the Government of India, Ministry of Works, Mines and Power Notification No. M-II-155 (24)-2, dated the 18th October, 1949, as amended from time to time.

The Certificate shall be valid up to the midnight of 31st December, 1956.

By order,
FATEH SINGH,
Secretary.

Simla-4, the 13th March, 1956

No. I & S-53-57/56.—Shri Guman Singh, Assistant Director of Industries, is relieved with effect from 6-3-56 (A. N.) to take over as E. A. C., Kasumpti.

Simla-4, the 13th March, 1956

No. I & S-53-57/56.—Shri Guman Singh, Extra Assistant Commissioner, Kasumpti whose services have been placed at the disposal of the Industries Department, Himachal Pradesh, for appointment as Assistant Director of Industries has taken over as such on the 8th March, 1956, forenoon.

FATEH SINGH,
Secretary.

Medical Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 7th March, 1956

No. M-65-167/53.—In supersession of Himachal Pradesh Government Gazette Notification of even number dated the 8th December, 1955, Dr. K. N. Udupa, Civil Surgeon, Mandi District is granted 77 days' extraordinary leave

in continuation of leave already sanctioned in Himachal Pradesh Government Gazette Notification of even number dated the 8th December, 1954.

By order,
C. D. SHARMA,
Secretary.

Panchayat Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 6th March, 1956

No. CS-92-163/54 —Shri Guman Singh, Assistant Director of Panchayats, Himachal Pradesh, Nahan, who has been transferred as Assistant Director of Industries, Himachal Pradesh, relinquished the charge of his duties on the 17th February, 1956.

FATEH SINGH,
Secretary.

Public Works Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 7th March, 1956

No. PW-70-8/54-8384-89. —Shri K.M. Aggarwal, Executive Engineer, Irrigation Division, Simla, took over additional charge of 2nd Irrigation Division, Mandi with effect from 9-2-56 (F. N.), which started functioning from the same date.

G. R. NANGEA,
Secretary.

Revenue Department

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 9th March, 1956

No. R-60-5/56.—WHEREAS it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, that land is likely to be required to be taken by the Government at the public expense for a public purpose, namely for the construction of Overseer Quarter at Chowari, it is hereby notified that the land in the locality described below is likely to be required for the above purpose.

2. This notification is made under the provisions of Section 4 of the Land Acquisition Act, 1894, as applied to Himachal Pradesh to all whom it may concern.

3. In exercise of the powers conferred by the aforesaid section, the Lieutenant Governor is pleased to authorise the officers for the time

being engaged in the undertaking with their servants and workmen to enter upon and survey any land in the locality and do all other acts required or permitted by that section.

4. Any person interested who has any objection to the acquisition of any land in the locality may, within thirty days of the publication of this notification file an objection in writing before the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh, P.W.D., Kennedy House, Simla.

SPECIFICATION

District : CHAMBA Tehsil : BHATTIYAT

Village : CHOWARI

Khasra No.	Area	
	Bighas	Biswas
311/1	1	12

Simla-4, the 12th March, 1956

No. (2) R-60-15/56.—WHEREAS it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, that land is likely to be required to be taken by the Government at the public expense for a public purpose, namely for Construction of Co-operative Godown at Theog, it is hereby notified that the land in the locality described below is likely to be required for the above purpose.

2. This notification is made under the provisions of Section 4 of the Land Acquisition Act, 1894, as applied to Himachal Pradesh to all whom it may concern.

3. In exercise of the powers conferred by the aforesaid section, the Lt.-Governor is pleased to authorise the officers for the time being engaged in the undertaking with their servants and workmen to enter upon and survey any land in the locality and do all other acts required or permitted by that section.

4. Any person interested who has any objection to the acquisition of any land in the locality may, within thirty days of the publication of this notification file an objection in writing before the Collector of Mahasu district, Kasumpti.

SPECIFICATION

District : MAHASU Tehsil : THEOG

Village : SHALI

Khasra No.	Area	
	Bighas	Biswas
209/31	5	12

Simla-4, the 12th March, 1956

No. R-60-82/54.—WHEREAS it appears to the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, that

the land is required to be taken by the Government at public expense for a public purpose, namely for construction of Rampur Giri Canal at village Devi Nagar, it is hereby declared that the land described in the specification below is required for the above purpose.

2. This declaration is made under the provisions of Section 6 of the Land Acquisition Act, 1894, to all whom it may concern, and under the provisions of Section 7 of the said Act, the Land Acquisition Collector, Himachal Pradesh, is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.

3. A plan of the land may be inspected in the office of the Land Acquisition Collector,

Kennedy House, Simla-4.

SPECIFICATION

District: SIRMUR	Tehsil: PAONTA	
Village	Khasra No.	Area
Devi Nagar		Bighas Biswas
	25/2/1	0 13
	26/1	0 9
	27/2/1	1 0
Total		2 2

By order,
BASANT RAI,
Assistant Secretary.

भाग 2—वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा अधिमृचनाएं इत्यादि
शून्य

भाग 3—अर्थानियम, विधेयक, और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल, जुडिशल कमिशनरज कोर्ट, फाइनेन्शल कमिशनर, कमिशनर आफ इन्कम टैक्स द्वारा अधिमृचित आदेश इत्यादि।
शून्य

भाग 4—स्थानीय स्वायत्त शासन: म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, नोटीफाइड और टाउन एरिया तथा पंचायत विभाग

Local Self Government

with effect from the 20th March, 1956.

CORRIGENDUM

Simla-4, the 8th March, 1956

No. LR-62 46/53. — In Himachal Pradesh Government Notification No. LR-62-46/53, dated 23rd February, 1956, read "29th June, 1955" for "29th January, 1955".

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 8th March, 1956

No. (1) LR-62-39/53.—The Small Town Committee, Sundernagar, in exercise of the powers under section 22 of the Punjab Small Towns Act, 1921, as applied to Himachal Pradesh has made the following addition in the octroi schedule published vide Himachal Pradesh Government Notification No. (1) LR-62-39/53, dated 6-6-53 with the previous approval of the Lieutenant Governor which is published for general information and shall come into force

ADDITION

Add the following item after item 37 under class III-Animals for sale and consumption.—

"37(a) Cattle 0-0-3 per cattle on sale during Nalwar fair".

Simla-4, the 8th March, 1956

No. (2) LR-62-39/53.—The Small Town Committee Sundernagar in exercise of the powers under section 22 of the Punjab Small Towns Act, 1921, as applied to Himachal Pradesh has imposed the tax of annas 8 per hearth in the Cattle Fair Ground during the Nalwar Fair with the previous sanction of the Lieutenant Governor which is published for general information and shall come into force with effect from the 20th March, 1956.

By order,
H. R. MAHAJAN,
Assistant Secretary.

भाग 5—वैयक्तिक अधिमृचनाएं और विज्ञापन

In the Court of the Competent Officer, Himachal Pradesh, Simla-1.

The Custodian, Himachal Pradesh.. Respondent
and

The Chamba State Central Co-operative Bank Ltd. Chamba... Claimant

Versus

Shri Inam Mohammad s/o Shri Baland Khan deceased, Mohalla Pakka Tala, Chamba town, District Chamba, H. P.... Claimant.

Versus

→ The Custodian, Himachal Pradesh ..Respondant

Subject:—Claim under Section 7 of the Evacuee Interest (Separation) Act, 1951.

WHEREAS information has been laid down before me that the property described in the schedule hereto annexed.

AND WHEREAS the evacuee interest in the said property is to be separated from other interests.

I now, hereby call upon all persons having an interest in the said property to submit their claims in the prescribed form to me within sixty days from the date of this notice.

Given under my hand and the seal of my office this 12th day of March, 1956.

Seal

CHET RAM,
Competent Officer.

SCHEDULE OF THE PROPERTY

Sl. No.	Name of the parties	Description of the property
1	Shri Inam Mohammad <i>Versus</i> The Custodian, H.P.	Land measuring 3 Kanals 6 Marlas 'Kohli' and 3 Kanal 8 Marlas 'Otar' comprising Khata No. 73, one Water Mill, one house and one cowshed, all trees, fruit bearing and others, with full right. The present Khata No. 266, Khasra No. 10 in Rajpura District Chamba.
2	The Chamba State Central Co-operative Bank Ltd. <i>Versus</i> The Custodian, H. P.	Four shops 3 storeyed, one house 3 storeyed, consisting of 3 rooms and one acre land situate at Julakhari, Chamba.

इस्तहार आर्डर 5 रूल 20

बन्धुदालत श्री लक्ष्मण दास B.A., LL.B. सीनियर सब जज मण्डी (हिमाचल प्रदेश)

मि० न० 3 दीवानी मजुआ 4-1-56

श्रीमति नन्दी विधवा मस्त राम जाति राजपूत सकना गलु इलाका भंगाहल, तैहसील जोगिन्द्र नगर.....वादी

बनाम

1 मोती राम सपुत्र हीरा लाल जाति राजपूत सकना लदरही, इलाका

भंगाहल, व 2 मंगत राम, व 3 अमर सिंह, व 4 कालु, व 5 चन्दु राम, व 6 तारा चन्द पिसरान गोरखु जाति राजपूत सकना गलु इलाका भंगाहल तैहसील जोगिन्द्र नगर...प्रतिवादीगण दावा वापसी देखल अराजी।

बनाम

1 मंगत राम, व 2 अमर सिंह, प्रतिवादीगण मुकदमा मुंदरजा बाला की तारीख पेशी 28-3-56 को सुकर है इस में मंगत राम व अमर सिंह पर मामूली तरीका पर तामील समन होनी मुशकल है. इस लिए मुदालहम मजकूर बाला को बजरिया इस्तहार हजा मुतलाह किया जाता है कि वह असातन या वकालतन हाजिर अदालत हो कर मुकदमा की पैरवी व जवाब देही करें वरना उन के खिलाफ कारवाई एक तरफा का हुकम दिया जावेगा। 8-3-56

मोहर

लक्ष्मण दास,
सीनियर सब जज।

इस्तहार जेर आर्डर 5 रूल 20, जाबता दीवानी
बन्धुदालत श्री लक्ष्मण दास B. A., LL. B. सीनियर सब जज मण्डी (हिमाचल प्रदेश)

मि० न० 252 इजराए मजुआ 27-8-55
चन्दरमणी पुत्र खाली जाति खत्री सकना नगर मण्डी.....
डिगरीदार

बनाम

कन्हैया मतवकी बजरिया कायम मुकाम मनी राम सपुत्र कन्हैया, कर्म सिंह पुत्र कन्हैया बालगान व सुनु सपुत्र कन्हैया नाबालग बजरिया मनी राम भ्राता संरक्षक जाति राजपूत सकना दंडाल इलाका तुंगल, तैहसील सदर मण्डी..... मदयूनान

दरखास्त इजराए जेर मुतालवा रु० 59-13-0

बनाम

कर्म सिंह पुत्र कन्हैया जाति राजपूत सकना दंडाल, इलाका तुंगल कायम मुकाम कन्हैया मतवकी मदयून मुकदमा मुंदरजा बाला की तारीख पेशी 7-4-56 को सुकर है इस में मुसमी कर्म सिंह कायम मुकाम कन्हैया मतवकी मदयून पर मामूली तरीका से तामील इतला नामा बनाम वारिस या कायम मुकाम मदयून डिगरी की होनी मुशकल है इस लिए मुसमी कर्म सिंह को बजरिया इस्तहार जेर आर्डर 21 कायदा 22 जाबता दीवानी मुतलाह किया जाता है कि वह असातन या वकालतन हाजिर अदालत हो कर यह वजह जाहिर करें कि क्यों डिगरी मजकूर आप पर जारी ना की जावे अगर आप तारीख सुकरा पर वजह जाहिर न करेंगे तो डिगरी मुजकूर आप के ऊपर मुनाबिक कानून जारी की जावेगी। 8-3-56

मोहर

लक्ष्मण दास,
सीनियर सब जज।

इस्तहार जेर आर्डर 5 रूल 20 जाबता दीवानी
बन्धुदालत श्री लक्ष्मण दास B. A., LL. B. सीनियर सब जज मण्डी (हिमाचल प्रदेश)

मि० न० 1 मजुआ 3-1-56 मुतफरक

मु० मिनकी जौजा रोठल जाती हरीजन चमार सकना कठयाहू इलाका बगड़ा तैहसील सदर मण्डी..... सायेला

बनाम

रोटल पुत्र नीका जाति चमार हरीजन सकना कठयाहूँ. इलाका
बगड़ा करीक दोयम

दरखास्त नंबर धारा 10, 9, 13 (1) (VI) हिन्दू मैरेज ऐक्ट
नं० 25 सन् 1955

बनाम

रोटल पुत्र नीका जाति चमार हरीजन सकना कठयाहूँ इलाका
बगड़ा करीक दोयम

मुकदमा मुंटरजा बाला की तारीख पेशी 22-3-56 को अदालत
हजा में मुकरर है इसमें मुसम्मी रोटल प्रतिपत्नी पर मामूली तरीका
से तामील समन होनी मुशकल है इस लिए प्रतिपत्नी मचकुरा
बाला को बजरिया दस्तहार हजा मतलाह किया जाता है कि वह
अदालतन या वकालतन हाजर अदालत हो कर मुकदमा की पैरवी
व जवाब देही करे वरना उसके खिलाफ कारवाई एक्तरफा का
हुकम दिया जावेगा। 8-3-56

मोहर

लक्ष्मण दास,
सीनियर सब जज।

Jubbhal Forest Division

NOTICE

Some posts of Forest Guards in Jubbhal
Forest Division have fallen vacant and applica-
tions for the same are invited. Interview of

candidates will be held at Chopal on 27-3-56
at 3 P.M.

2. Candidates should possess good physique,
and height and also should have passed 8th
class examination.

3. Scheduled Castes candidates, if otherwise
suitable, will be preferred.

Divisional Forest Officer,

Jubbhal Forest Division; Distt. Mahasu.

P. O. Chopal.

ADVERTISEMENT

Applications are invited for a regular tem-
porary post of a Hindi Typist, in the Block
Development Officer, Pachhad, in the scale of
Rs. 50-3-80/4-100 plus other allowances admis-
sible under rules.

Applicants should at least be matriculates
with a typing speed of at least 30 words per
minute. Preference shall be given to candi-
dates having some office experience. Age should
not be more than 25 years on 1-4-56.

Applications with attested copies of testimo-
nials should reach the undersigned by 31st of
March, 1956. Candidates shall have to appear
for interview before a Selection Board at their
own expense.

Block Development Officer,
Pachhad, District Sirmur.

भाग 6— भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन

Law Department

NOTIFICATION

Simla-4, the 17th February, 1956

No. LR-1-80/55-2.—The Sales Tax Laws
Validation Ordinance, 1956 (No. 3 of 1956)
recently promulgated by the President of India,
and already published in the Gazette of India,
Extraordinary Part II, Section I, dated 30th
January, 1956, is hereby republished in the
Himachal Pradesh Government Gazette for
the information of the general public.

B. D. SHARMA,

Assistant Secretary (Judicial).

THE SALES TAX LAWS VALIDATION
ORDINANCE, 1956

No. 3 OF 1956

Promulgated by the President in the Seventh
Year of the Republic of India.

An Ordinance to validate laws of States im-
posing, or authorising the imposition of taxes
on the sale or purchase of goods in the course
of inter-State trade or commerce.

WHEREAS Parliament is not in session and
the President is satisfied that circumstances
exist which render it necessary for him to take
immediate action;

Now, THEREFORE, in exercise of the powers
conferred by clause (1) of article 123 of the
Constitution, the President is pleased to pro-
mulate the following Ordinance:—

1. Short title and commencement. (1) This
Ordinance may be called the Sales Tax Laws
Validation Ordinance, 1956.

(2) It shall come into force at once.

2. Validation of State laws imposing, or
authorising the imposition of, tax on sale or
purchase of goods in the course of inter-State
trade or commerce.—Notwithstanding any judge-
ment, decree or order of any court, no law of a
State, in so far as it imposes, or authorises the
imposition of, a tax on the sale or purchase of
any goods where such sale or purchase took
place in the course of inter-State trade or
commerce during the period between the 1st
day of April, 1951, and the 6th day of
September, 1955, shall be deemed to be invalid
or ever to have been invalid merely by reason
of the fact that such sale or purchase took

place in the course of inter-State trade or commerce; and all such taxes levied or collected or purporting to have been levied or collected during the aforesaid period shall, notwithstanding any defect in, or invalidity of, the enactment under which the tax was levied or collected, be deemed always to have been validly levied or collected as if this Ordinance were in force on the date on which such tax was levied or collected.

Explanation.—In this section, “law of a State” includes any law made by the Legislative Assembly of a State specified in Part C of the First Schedule to the Constitution and any notification issued in exercise of the powers conferred by section 2 of the Part C States (Laws) Act, 1950 (30 of 1950).

RAJENDRA PRASAD,
President.

K. Y. BHANDARKAR,
Secy. to the Govt. of India.

ग 7—भारतीय निर्वाचन-आयोग (Election Commission of India) की वैधानिक अधिसूचनाएं तथा अन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसूचनाएं ।

शस्त्र

अनुपूरक

शस्त्र